

All correspondence referring to announcements and subscription of Government Gazette must be addressed to its Administration office. Literary publications will be advertised free of charge provided two copies are offered.

Toda a correspondência relativa a anúncios e à assinatura do Boletim Oficial deve ser dirigida à Administração da Imprensa Nacional. As publicações literárias de que se receberem dois exemplares anunciam-se gratuitamente.



सत्यमेव जयते

SUBSCRIPTION RATES — ASSINATURA

	YEARLY (Annual)	HALF-YEARLY (Semestral)	QUARTERLY (Trimestral)
All 3 series (As 3 séries)	Rs. 40/-	Rs. 24/-	Rs. 18/-
I Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-
II Series	Rs. 16/-	Rs. 10/-	Rs. 8/-
III Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-

Postage is to be added when delivered by mail —
Acresce o porte quando remetido pelo correio

GOVERNMENT GAZETTE

BOLETIM OFICIAL

GOVERNMENT OF GOA, DAMAN
AND DIU

General Administration Department

Notification

4-1-69-GAD

The following days are declared as public holidays in Goa, Daman and Diu for the year 1970 by the Administrator of Goa, Daman and Diu:—

(Tradução)
GOVERNO DE GOÁ, DAMÃO
E DIO

Departamento de Administração Geral

Despacho

4-1-69-GAD

Os dias a seguir indicados são declarados feriados públicos em Goa, Damão e Dio, durante o ano de 1970, pelo Administrador de Goa, Damão e Dio.

Holidays Designação dos feriados	Date on which these fall Data em que estes recaem	Saka Era Era de Saka	Day of the week Dia de semana
1	2	3	4
Republic Day Dia da República	26th January, 1970 26 de Janeiro de 1970	Magha 6, 1891 Magha 6, 1891	Monday Segunda-feira
Mahasivaratri Mahasivaratri	6th March, 1970 6 de Março de 1970	Phalguna 15, 1891 Phalguna 15, 1891	Friday Sexta-feira
Muharram Muharram	19th March, 1970 19 de Março de 1970	Phalguna 28, 1891 Phalguna 28, 1891	Thursday Quinta-feira
Good Friday Sexta-feira Santa	27th March, 1970 27 de Março de 1970	Chaitra 6, 1892 Chaitra 6, 1892	Friday Sexta-feira
Gudi Padva Gudi Padva	7th April, 1970 7 de Abril de 1970	Chaitra 17, 1892 Chaitra 17, 1892	Tuesday Terça-feira
Independence Day Dia da Independência	15th August, 1970 15 de Agosto de 1970	Shravana 24, 1892 Shravana 24, 1892	Saturday Sábado
Ganesh Chaturthi Ganesh Chaturthi	4th September, 1970 4 de Setembro de 1970	Bhadra 13, 1892 Bhadra 13, 1892	Friday Sexta-feira
Ganesh Chaturthi Ganesh Chaturthi	5th September, 1970 5 de Setembro de 1970	Bhadra 14, 1892 Bhadra 14, 1892	Saturday Sábado
Mahatma Gandhi's Birthday Aniversário de Mahatma Gandhi	2nd October, 1970 2 de Outubro de 1970	Asvina 10, 1892 Asvina 10, 1892	Friday Sexta-feira
Dussehra Dussehra	9th October, 1970 9 de Outubro de 1970	Asvina 17, 1892 Asvina 17, 1892	Friday Sexta-feira
Diwali Diwali	29th October, 1970 29 de Outubro de 1970	Kartika 7, 1892 Kartika 7, 1892	Thursday Quinta-feira
Idul Fitr Idul Fitr	1st December, 1970 1 de Dezembro de 1970	Agrahayana 10, 1892 Agrahayana 10, 1892	Tuesday Terça-feira
Feast of St. Francis Xavier Festa de S. Francisco Xavier	3rd December, 1970 3 de Dezembro de 1970	Agrahayana 12, 1892 Agrahayana 12, 1892	Thursday Quinta-feira
Immaculate Conception Dia da Imaculada Conceição	8th December, 1970 8 de Dezembro de 1970	Agrahayana 17, 1892 Agrahayana 17, 1892	Tuesday Terça-feira
Goa Liberation Day Dia da Libertação de Goa	19th December, 1970 19 de Dezembro de 1970	Agrahayana 28, 1892 Agrahayana 28, 1892	Saturday Sábado
Christmas Dia do Natal	25th December, 1970 25 de Dezembro de 1970	Pausa 4, 1892 Pausa 4, 1892	Friday Sexta-feira

Note. — This list does not include Holi which falls on Sunday.

Observação: A presente relação não inclui o dia de Holi que recai no Domingo.

Holidays Designação dos feriados	Date on which these fall Data em que estes recaem	Saka Era Era de Saka	Day of the week Dia de semana
1	2	3	4
Restricted holidays — Feriados restritos			
New Year's Day <i>Dia do Ano Novo</i>	1st January, 1970 <i>1 de Janeiro de 1970</i>	Pausa 11, 1891 <i>Pausa 11, 1891</i>	Thursday <i>Quinta-feira</i>
Guru Govind Singh's Birthday <i>Aniversário do Guru Govind Singh</i>	13th January, 1970 <i>13 de Janeiro de 1970</i>	Pausa 23, 1891 <i>Pausa 23, 1891</i>	Tuesday <i>Terça-feira</i>
Pongal <i>Pongal</i>	14th January, 1970 <i>14 de Janeiro de 1970</i>	Pausa 24, 1891 <i>Pausa 24, 1891</i>	Wednesday <i>Quarta-feira</i>
Carnival <i>Carnaval</i>	9th February, 1970 <i>9 de Fevereiro de 1970</i>	Magha 20, 1891 <i>Magha 20, 1891</i>	Monday <i>Segunda-feira</i>
Id-u-Zuha <i>Id-u-Zuha</i>	17th February, 1970 <i>17 de Fevereiro de 1970</i>	Magha 28, 1891 <i>Magha 28, 1891</i>	Tuesday <i>Terça-feira</i>
Guru Ravi Das's Birthday <i>Aniversário do Guru Ravi Das</i>	21st February, 1970 <i>21 de Fevereiro de 1970</i>	Phalguna 2, 1891 <i>Phalguna 2, 1891</i>	Saturday <i>Sábado</i>
Holi <i>Holi</i>	23rd March, 1970 <i>23 de Março de 1970</i>	Chaitra 2, 1892 <i>Chaitra 2, 1892</i>	Monday <i>Segunda-feira</i>
Maunday Thursday <i>Quinta-feira Santa</i>	26th March, 1970 <i>26 de Março de 1970</i>	Chaitra 5, 1892 <i>Chaitra 5, 1892</i>	Thursday <i>Quinta-feira</i>
Ram Navami <i>Ram Navami</i>	15th April, 1970 <i>15 de Abril de 1970</i>	Chaitra 25, 1892 <i>Chaitra 25, 1892</i>	Wednesday <i>Quarta-feira</i>
Shivaji Jayanti <i>Shivaji Jayanti</i>	18th April, 1970 <i>18 de Abril de 1970</i>	Chaitra 28, 1892 <i>Chaitra 28, 1892</i>	Saturday <i>Sábado</i>
Milandun-Nabi <i>Milandun Nabi</i>	18th May, 1970 <i>18 de Maio de 1970</i>	Vaisakha 28, 1892 <i>Vaisakha 28, 1892</i>	Monday <i>Segunda-feira</i>
Vaishakhi <i>Vaishakhi</i>	21st May, 1970 <i>21 de Maio de 1970</i>	Vaisakha 31, 1892 <i>Vaisakha 31, 1892</i>	Thursday <i>Quinta-feira</i>
Buddha Purnima <i>Buddha Purnima</i>	21st May, 1970 <i>21 de Maio de 1970</i>	Vaisakha 31, 1892 <i>Vaisakha 31, 1892</i>	Thursday <i>Quinta-feira</i>
Corpus Christi <i>Corpo de Deus</i>	8th June, 1970 <i>8 de Junho de 1970</i>	Jyaishta 18, 1892 <i>Jyaishta 18, 1892</i>	Monday <i>Segunda-feira</i>
Janmastami <i>Janmastami</i>	24th August, 1970 <i>24 de Agosto de 1970</i>	Bhadra 2, 1892 <i>Bhadra 2, 1892</i>	Monday <i>Segunda-feira</i>
Diwali <i>Diwali</i>	30th October, 1970 <i>30 de Outubro de 1970</i>	Kartika 8, 1892 <i>Kartika 8, 1892</i>	Friday <i>Sexta-feira</i>
Bhai Duj <i>Bhai Duj</i>	31st October, 1970 <i>31 de Outubro de 1970</i>	Kartika 9, 1892 <i>Kartika 9, 1892</i>	Saturday <i>Sábado</i>
Guru Nanak's Birthday <i>Aniversário do Guru Nanaks</i>	13th November, 1970 <i>13 de Novembro de 1970</i>	Kartika 22, 1892 <i>Kartika 22, 1892</i>	Friday <i>Sexta-feira</i>
All Souls Day <i>Dia das Almas</i>	2nd November, 1970 <i>2 de Novembro de 1970</i>	Kartika 11, 1892 <i>Kartika 11, 1892</i>	Monday <i>Segunda-feira</i>

Note. — This list does not include Mahavir Jayanti, Onam, Narali Purnima which fall on Sunday and Second Saturday.
Observação: A presente relação não inclui Mahavir Jayanti, Onam, Narali Purnima, que recaem no Domingo e Segundo Sábado.

Government servants may avail themselves of a maximum of two restricted holidays on the occasions mentioned above at their option and irrespective of their religious denomination.

Permission for availing of these restricted holidays should be sought in writing in advance and will normally be granted by the officers competent to grant casual leave.

If any of the muslim festivals notified above do not fall on the day notified, Government servants may be granted an optional holiday on the day on which the festival actually falls in lieu of the holiday notified.

Public holidays declared above should also be treated as Bank Holiday. In addition, the following days are also declared as Bank Holiday:

30th June 1970 — Tuesday	Half yearly closing of accounts.
31st December 1970 — Thursday	Yearly closing of accounts.

K. N. Srivastava
Chief Secretary

Panaji 27th October, 1969.

Os funcionários públicos poderão beneficiar-se dum máximo de dois feriados restritos, nas ocasiões acima mencionadas, à sua opção e irrespectivamente da religião que professam.

A autorização para beneficiar-se dos feriados restritos deverá ser requerida previamente, por escrito, e será normalmente concedida pelos oficiais com competência para conceder licença casual.

Se quaisquer das festividades maometanas acima mencionadas, não recair na data indicada, poder-se-á conceder aos funcionários um feriado facultativo no dia em que a festividade actualmente recair, em vez do feriado acima indicado.

Os feriados públicos acima mencionados deverão também ser considerados como feriados bancários. Além dos mesmos, são também declarados feriados bancários os dias seguintes:

30 de Junho de 1970 — Terça-feira	Encerramento semestral de contas.
31 de Dezembro de 1970 — Quinta-feira	Encerramento anual de contas.

K. N. Srivastava
Secretário-Chefe

Panaji, 27 de Outubro de 1969.

Notification

4-1-69-GAD

The following days are suggested as paid holidays for Commercial and Industrial Workers in Goa, Daman and Diu for the year 1970.

1. Republic Day	26th January, 1970
1. <i>Dia da República</i>	26 de Janeiro de 1970
2. Independence Day	15th August, 1970
2. <i>Dia da Independência</i>	15 de Agosto de 1970
3. Ganesh Chaturthi	4th September, 1970
3. <i>Ganesh Chathurthi</i>	4 de Setembro de 1970
4. Mahatma Gandhi's Birthday	2nd October, 1970
4. <i>Aniversário de Mahatma Gandhi</i>	2 de Outubro de 1970
5. Goa Liberation Day	19th December, 1970
5. <i>Dia da Libertação de Goa</i>	19 de Dezembro de 1970
6. Christmas Day	25th December, 1970
6. <i>Dia do Natal</i>	25 de Dezembro de 1970

Note:—According to the decision communicated by Government of India, Ministry of Finance, in their Memo No. F.8(7)-EST(SPL) dated 27th November, 1963, casual employees including daily rated staff will be entitled to paid holidays only if they are in service on the proceeding and the succeeding working days.

K. N. Srivastava
Chief Secretary

Panaji, 28th October, 1969.

Despacho

4-1-69-GAD

Os seguintes dias foram sugeridos como feriados pagos para os empregados comerciais e industriais de Goa, Damão e Dio, para o ano de 1970.

Magha 6, 1891	Monday.
<i>Magha 6, 1891</i>	<i>Segunda-feira.</i>
Sravana 24, 1892	Saturday.
<i>Sravana 24, 1892</i>	<i>Sábado.</i>
Bhadra 13, 1892	Friday.
<i>Bhadra 13, 1892</i>	<i>Sexta-feira.</i>
Asvina 10, 1892	Friday.
<i>Asvina 10, 1892</i>	<i>Sexta-feira.</i>
Agrahayana 28, 1892	Saturday.
<i>Agrahayana 28, 1892</i>	<i>Sábado.</i>
Pausa 4, 1892	Friday.
<i>Pausa 4, 1892</i>	<i>Sexta-feira.</i>

Observação:—Segundo a decisão do Ministério das Finanças do Governo da Índia, comunicada por nota n.º F.8(7)-EST(SPL), de 27 de Novembro de 1963, os empregados eventuais, incluindo os assalariados, terão direito aos feriados pagos somente se estiverem presentes ao serviço no dia útil anterior e posterior ao respectivo feriado.

K. N. Srivastava
Secretário-Chefe

Panaji, 28 de Outubro de 1969.

Notification

4-3-68-GAD

The following day is declared as restricted holiday in addition to those notified in Government Notification No. 4-3-68-GAD dated 19-9-68.

Sr. No., of the restricted holidays in the said Notification	Name of the holiday	Date	Day of the week
N.º de série dos feriados restritos no referido despacho	Designação do feriado	Data	Dia de semana
20	All Souls Day	3rd November, 69.	Monday
20	<i>Dia das Almas</i>	12th Kartika, 1891. 3 de Novembro de 1969. 12th Kartika, 1891.	<i>Segunda-feira</i>

By order and in the name of the Administrator of Goa,
Daman and Diu.

D. V. Sawant, Under Secretary (Appointments).

Panaji, 30th October, 1969.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão
e Dio.

D. V. Sawant, Subsecretário (Nomeações).

Panaji, 30 de Outubro de 1969.

Secretariat Administration Department

Order

SAD/PER/420

Shri S. B. Deshpande, Under Secretary (Home) is granted leave for 26 days with effect from 3-11-69 to 28-11-69 with the permission to prefix 2nd November, 1969. The nature of leave will be intimated later.

Shri Gurunath Dessai, Superintendent in the Home Department is appointed to officiate as Under Secretary (Home) with effect from 3-11-69 during the absence of Shri Deshpande's on leave.

By order and in the name of the Administrator of Goa,
Daman and Diu.

D. V. Sawant, Under Secretary (Appointments).

Panaji, 1st November, 1969.

Departamento de Administração da Secretaria-Geral

Portaria

SAD/PER/420

São concedidos ao Sr. S. B. Deshpande, subsecretário (Interior), 26 dias de licença, a partir de 3 de Novembro à 28 de Novembro de 1969, sendo o mesmo autorizado a antepor à mesma, o dia 2 de Novembro de 1969. A natureza da licença será definida ulteriormente.

O Sr. Gurunath Dessai, Superintendente do Departamento do Interior, é nomeado, para exercer, interinamente, as funções de subsecretário (Interior), a partir de 3 de Novembro de 1969, durante o impedimento do Sr. Deshpande, em gozo de licença.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão
e Dio.

D. V. Sawant, Subsecretário (Nomeações).

Panaji, 1 de Novembro de 1969.

Special Department

Notification

OSD/RRVS/39/66

In partial modification of the Notification of even number dated 29th July, 1969, published in Government Gazette no. 19, Series II dated 7-8-1969, the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu is pleased to extend the period of probation of Shri V. S. Srinivassagopalan for a further period of three months with effect from 1-11-1969 under Rule 21(2) of the Goa, Daman and Diu Civil Service Rules, 1967.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

D. V. Sawant, Under Secretary (Appointments).

Panaji, 28th October, 1969.

Finance (Revenue) Department

Notification

Fin(Rev)/2-41/Part/2324/69

In exercise of the powers conferred by sub-section (3) of Section 5 of the Goa, Daman and Diu Entertainment Tax Act, 1964, Government is pleased to exempt from levy of Entertainment Tax the tickets issued for Foot Ball Tournament matches commencing from 18th October, 1969 on Police Ground, Panaji organised by the Goa Police Sports Association.

The exemption is subject to the condition that the entire proceeds are credited to the Accounts of the Police Welfare Fund and are utilised for welfare activities only.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

Puran Singh, Finance Secretary.

Panaji, 23rd October, 1969.

Notification

Fin(Rev)/2-41/Part/2357/69

In exercise of the powers conferred by Sub-section (3) of Section 5 of the Goa, Daman and Diu Entertainment Tax Act, 1964 Government is pleased to exempt from levy of Entertainment Tax the tickets issued for Foot Ball Tournament final match to be held on 2-11-1969 at 4.30 p. m. on Dr. Rajendra Prasad Stadium, Margao organised by the Margao Cricket Club.

The exemption is subject to the condition that the entire proceeds are utilised for the development of the above stadium.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

Puran Singh, Finance Secretary.

Panaji, 28th October, 1969.

Addendum

Fin(Rev)/2-35/10/2336/69

In Government Order No. Fin(Rev)/LAQ/1794/2/69 dated 3-9-1969 the following term of reference should be added at the end of the term of reference 11 as 11 (a):

"11 (a) — Whether it is advisable for the Government to enter into collaboration with foreign countries in this venture.

If not whether private sector undertaking could be established with foreign collaboration for manufacturing cashew liquor alone in modern methods, having in view the seasonal crop of cashew apples in Goa.

Departamento Especial

Despacho

OSD/RRVS/39/66

Alterando, em parte, o despacho datado de 29 de Julho de 1969, publicado no *Boletim Oficial* n.º 19, 2.ª série, de 7 de Agosto de 1969, o Governador-tenente de Goa, Damão e Diu, prorroga o período probatório do Sr. V. S. Srinivassagopalan, por mais três meses, a partir de 1 de Novembro de 1969, ao abrigo da norma 21(2) do «Goa, Daman and Diu Civil Service Rules, 1967».

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

D. V. Sawant, Subsecretário (Nomeações).

Panaji, 28 de Outubro de 1969.

Departamento das Finanças (Receita)

Despacho

Fin(Rev)/2-41/Part/2324/69

No uso das faculdades conferidas pela alínea (3) do artigo 5.º do «Goa, Daman and Diu Entertainment Tax Act, 1964» o Governo isenta do pagamento da taxa do imposto sobre diversões, os bilhetes emitidos para o torneio de foot-ball que começou em 18 de Outubro de 1969, no campo da Polícia, em Panaji, organizado pela Associação Desportiva da Polícia de Goa.

A isenção fica sujeita à condição de que toda a receita líquida apurada, seja creditada para o Fundo do Bem-Estar da Polícia e seja utilizada sómente, para as actividades do bem-estar.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

Puran Singh, Secretário das Finanças.

Panaji, 23 de Outubro de 1969.

Despacho

Fin(Rev)/2-41/Part/2357/69

No uso das faculdades conferidas pela alínea (3) do artigo 5.º do «Goa, Daman and Diu Entertainment Tax Act, 1964» o Governo isenta do pagamento da taxa do imposto sobre diversões, os bilhetes emitidos para as finais do torneio de foot-ball a realizar-se às 16.30 horas de 2 de Novembro de 1969, no estádio Dr. Rajendra Prasad em Margão, organizado pelo Margão Cricket Club.

A isenção fica sujeita à condição de que toda a receita líquida apurada, seja utilizada para o desenvolvimento do mesmo estádio.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

Puran Singh, Secretário das Finanças.

Panaji, 28 de Outubro de 1969.

Aditamento

Fin(Rev)/2-35/10/2336/69

Na portaria n.º Fin(Rev)/LAQ/1794/2/69, de 3 de Setembro de 1969, deverá ser aditado o seguinte, após a rubrica 11, sob o n.º 11 (a):

"11 (a) — Se é aconselhável ao Governo entrar em colaboração com países estrangeiros nesta empresa.

No caso contrário qual é a empresa do sector privado que poderá ser estabelecida com colaboração estrangeira para a manufatura do espírito de cajú, exclusivamente, com métodos modernos, tendo em vista a produção do fruto de cajú em cada estação.

If in the affirmative, what steps the Government should take to tackle and solve the tremendous socio-economic problem arising out of the fact that thousands of toddy tappers and small distillers would be without job and deprived of their livelihood".

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

Puran Singh, Finance Secretary.

Panaji, 30th October, 1969.

Revenue Department

Notification

RD/TNC/BND/280/67-69-XXVI

In pursuance of the proviso to sub-section (3) of section 26 of the Goa, Daman and Diu Agricultural Tenancy Act, 1964, the Government hereby specify the following bunds described in the schedule appended hereto as protective bunds for the purpose of the said proviso.

SCHEDULE

Name of the bund	Village	Taluka	Description
1) Kharadi	Chorao	Goa	The bund starting with the paddy field «Kharadi» belonging to the Community of Chorao, running marginal to the creek of the river Mapusa and ending with the paddy field «Cantor», belonging to the Community of Chorao and situated at Ambadi Chorao.
2) Cava Casan			
3) Cantor			

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

V. Sardesai, Under Secretary (Revenue).

Panaji, 25th October, 1969.

Directorate of Civil Administration

Order

The following persons are appointed under the proposal of the Administrator of Salcete Comunidades members of the Managing Committees of the Comunidades of Salcete Taluka, for the current triennium 1968-1971:

Comunidade of Benaulim

President: Aires Roberto Mesquita.

Substitute: Jose Filipe Xavier Filomeno Jacinto de Purificação Fernandes e Mesquita.

Comunidade of Carmona

President: João Estevam de Maria Viegas.

Substitute: João Sebastião Boaventura Viegas.

Attorney: Putu Poi Oido.

Substitute: Antonio Borromeu P. Ornelas Dias.

Comunidade of Camorlim

President: Eugénio Mereciano Dias.

Substitute: Antonio Valente Dias.

Comunidade of Cavorim

President: Tomás Aquino Teófilo Fernandes.

Substitute: Armando Bragança Pereira.

Comunidade of Chandor

President substitute: Antonio Assunção Bruno Pereira.

Attorney: Lino Antonio Fernandes.

Na afirmativa, quais as medidas que o Governo deverá tomar para resolver o tremendo problema Socio-económico que surgirá do facto, de que milhares de rendeiros e pequenos destiladores ficarão desempregados e privados do seu ganha-pão".

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

Puran Singh, Secretário de Finanças.

Panaji, 30 de Outubro de 1969.

Departamento de Rendimentos

Despacho

RD/TNC/BND/280/67-69-XXVI

De harmonia com a alínea (3) do artigo 26.º do «Goa, Daman and Diu Agricultural Tenancy Act, 1964» o Governo determina que os valados descritos no quadro anexo, sejam considerados como valados protectores para os fins da citada alínea.

QUADRO

Nome do valado	Aldeia	Concelho	Descrição
1) Kharadi	Chorão	Goa	Valado que começando na várzea «Kharadi» pertencente à comunidade de Chorão, corre ao longo da margem da enseada do rio Mapuça e termina na várzea «Cantor» pertencente à comunidade de Chorão, sito em Ambadi, Chorão.
2) Cava Casan			
3) Cantor			

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

V. Sardesai, Subsecretário (Rendimentos).

Panaji, 25 de Outubro de 1969.

Direcção dos Serviços de Administração Civil

Portaria

Os seguintes indivíduos são nomeados sob proposta do Administrador das Comunidades de Salcete, membros das comissões administrativas das comunidades do concelho de Salcete, para o corrente triénio de 1968-1971.

Comunidade de Benaulim

Presidente: Aires Roberto Mesquita.

Substituto: José Filipe Xavier Filomeno Jacinto de Purificação Fernandes e Mesquita.

Comunidade de Carmona

Presidente: João Estêvam de Maria Viegas.

Substituto: João Sebastião Boaventura Viegas.

Procurador: Putu Poi Oido.

Substituto: António Borromeu P. Ornelas Dias.

Comunidade de Camorlim

Presidente: Eugénio Mereciano Dias.

Substituto: António Valente Dias.

Comunidade de Cavorim

Presidente: Tomás Aquino Teófilo Fernandes.

Substituto: Armando Bragança Pereira.

Comunidade de Chandor

Presidente substituto: António Assunção Bruno Pereira.

Procurador: Lino António Fernandes.

Substitute: Piedade Carvalho.
Cashier: João Gregório Alexandre Carvalho.
Substitute: Aires Silva.

Comunidade of Orlim

President substitute: Antonio de Piedade Costa.
Attorney: Jose Estevam Gracias.
Substitute: Leandro Pereira.
Cashier: Pantaleao Fortes.
Substitute: Cipriano Salvador Pereira.

Comunidade of Varca

President: Graciano Flemingo Furtado.
Substitutê: Joaquim Paulo Furtado.

Comunidade of Dramapur

President: Maria Clara Leonor de Menino Jesus Pinto Rodrigues.
Substitute: Jose Estevam Justiniano Dias.

Comunidade of Vanelim

President: Jose Luis Jaques Fernandes.
Substitute: Vitaliano Antonio Joao Fernandes.
Attorney substitute: Menino Jose Ferrao.
Cashier: Ligorio Rebelo.
Substitute: Ramanata Porobo Bembre.

Comunidade of Verna

President: Jose Luis Custodio Joaquim de Jesus de Souza e Calado.
Substitute: Jose Eliodoro Ivo do Rosario Furtado.
Attorney: Alfredo Jose Vicente Jacinto da Piedade Abranches.
Substitute: Armindo Amaral Peres.
Cashier: Joao Pedro Sagrado Coração de Jesus Rego.
Substitute: Francisco Luiz Cabral Noronha.

Comunidade of Calata

President: Francisco Gracias Pereira.
Substitute: Jose Roque Godinho.
Attorney: Salvador de Assis Mergulhão.
Substitute: Aluizinho Gracias.
Cashier: Menino Salvador de Cruz Leitão.
Substitute: Francisco Xavier Balduim Jose Gracias.

Comunidade of Duncolim

President: Maria Ida Blandina de Costa.
Substitute: Bosco Carvalho.
Attorney: Felix Souza Faria.
Substitute: Jacinto Primo do Rosario Souza.
Cashier: Jose Simplicio de Souza.
Substitute: Antonio Benedito Fernandes.

Comunidade of Sernabatim

President: Wolfango da Costa.
Substitute: Jose Maria Dias.
Attorney: Antonio Luis Rodrigues.
Substitute: Anandarau Xanum Lotlecar.
Cashier: Antonio Alvaro Barbosa Barreto.
Substitute: Ildefonso Serrão.

Comunidade of Telaulim

President substitute: Francisco Emiliano Ferrão.

D. N. Barua, Collector and D. C. A.

Panaji, 18th October, 1969.

Law and Judicial Department

Notification

LD/18/P-28/N-64/69

The Government Notification No. LD/18/N/25/69 dated 21st July, 1969 under which Shri Jose Justino Coelho, has been appointed as officiating District and Sessions Judge, is hereby cancelled.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

M. S. Borkar, Under Secretary (Law).

Panaji, 30th October, 1969.

Substituto: Piedade Carvalho.
Tesoureiro: João Gregório Alexandre Carvalho.
Substituto: Aires Silva.

Comunidade de Orlim

Presidente substituto: António de Piedade Costa.
Procurador: José Estêvam Gracias.
Substituto: Leandro Pereira.
Tesoureiro: Pantaleão Fortes.
Substituto: Cipriano Salvador Pereira.

Comunidade de Varca

Presidente: Graciano Flemingo Furtado.
Substituto: Joaquim Paulo Furtado.

Comunidade de Dramapur

Presidente: Maria Clara Leonor de Menino Jesus Pinto Rodrigues.
Substituto: José Estêvam Justiniano Dias.

Comunidade de Vanelim

Presidente: José Luis Jaques Fernandes.
Substituto: Vitaliano António João Fernandes.
Procurador substituto: Menino José Ferrão.
Tesoureiro: Ligório Rebelo.
Substituto: Ramanata Porobo Bembre.

Comunidade de Vernã

Presidente: José Luis Custódio Joaquim de Jesus de Souza e Calado.
Substituto: José Eliodoro Ivo do Rosário Furtado.
Procurador: Alfredo José Vicente Jacinto da Piedade Abranches.
Substituto: Armindo Amaral Peres.
Tesoureiro: João Pedro Sagrado Coração de Jesus Rego.
Substituto: Francisco Luís Cabral Noronha.

Comunidade de Calata

Presidente: Francisco Gracias Pereira.
Substituto: José Roque Godinho.
Procurador: Salvador de Assis Mergulhão.
Substituto: Aluizinho Gracias.
Tesoureiro: Menino Salvador de Cruz Leitão.
Substituto: Francisco Xavier Balduim José Gracias.

Comunidade de Duncolim

Presidente: Maria Ida Blandina de Costa.
Substituto: Bosco Carvalho.
Procurador: Félix Souza Faria.
Substituto: Jacinto Primo do Rosário Souza.
Tesoureiro: José Simplicio de Souza.
Substituto: António Benedito Fernandes.

Comunidade de Sernabatim

Presidente: Wolfango da Costa,
Substituto: José Maria Dias.
Procurador: António Luís Rodrigues.
Substituto: Anandarau Xanum Lotlecar.
Tesoureiro: António Alvaro Barbosa Barreto.
Substituto: Ildefonso Serrão.

Comunidade de Telaulim

Presidente substituto: Francisco Emiliano Ferrão.

D. N. Barua, Collector e D. A. C.

Panagi, 18 the Outubro de 1969.

Departamento de Justiça

Despacho

LD/18/P-28/N-64/69

Fica sem efeito o despacho n.º LD/18/N/25/69, de 21 de Julho de 1969, nomeando o Sr. José Justino Coelho, para exercer interinamente, as funções de «District and Sessions Judge».

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

M. S. Borkar, Subsecretário (Justiça).

Panagi, 30 de Outubro de 1969.

Local Self Government Department

Notification

LSG/MUN/339/69

Whereas by Government Notification No. LSG/MUN/339/69 dated 18-6-1969 published on page 149 of Series II, No. 13 of the Government Gazette, dated 26-6-1969 it was notified under sub-section (1) of section 4 of the Land Acquisition Act, 1894 (hereinafter referred to as the «said Act») that the land specified in the schedule appended to the said Notification (hereinafter referred to as the «said land») was likely to be needed for the public purpose viz. for construction of new road at Bairro Bando, St. Cruz.

And whereas the appropriate Government (hereinafter referred to as «the Government») is satisfied that the said land, as specified in the schedule hereto is required for the aforesaid purpose.

Now, therefore, the Government is pleased to declare under the provisions of section 6 of the said Act that the said land is required for public purpose specified above.

2. The Government is also pleased to appoint under clause (c) of section 3 of the said Act, the Sub-Divisional Officer, Goa North Division to perform the functions of a Collector under the said Act in respect of the said land, and to direct him under section 7 of the said Act to take order for the acquisition of the said land.

3. A plan of the said land can be inspected at the office of the said Sub-Divisional Officer, Goa North Division, Panaji.

SCHEDULE — QUADRO

Taluka	Village	Description of the said land	Approximate area in sq. mts.
		Name of the person believed to be interested	
Concelho	Aldeia	Descrição do aludido terreno	Area aproximada em m ²
		Nome da pessoa que se presume ser interessada	
Goa	Calapur	A strip of land believed to be held by Sarvashri Rosario Jose Pinto, Vicence Cesar Dias, Gustavo Floriano Pinto, Simplicio Araujo, Domingos Francisco Fernandes, Inacio Mariano Fernandes, Joao Airito Fernandes, Amario Remedio Dias, Jacinto Fernandes, Andre Joao Mergulhao, Vicente Dias, Joaquim Fernandes, Miguel Dias, Francisco Xavier Dias, Inacio Mariano Fernandes, Minguel Dias, Miguel Mario Fernandes, Domnic Castelina Fernandes, Joaquim Santana Lourenço Fernandes Sabina Araujo, Lourence Julia Flomento, Maria Cristalina D'Souza, Edita Natalina do Rego, Protazio Cipriano, Ida de Mello, Sebastian Xavier Fernandes, Jose Thomas de Vilanova Aires, Placida Fernandes, Aleixinho Fernandes, Leandro D'Souza, Vinaciano Dias, Agapito Fernandes, Antonio Maria Rosa Dias, Agapito Fernandes, Francisco Xavier D'Souza.	7356 Sq. Mts.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

A. N. Dixit, Secretary (Local Self Govt. Deptt.).

Panaji, 24th October, 1969.

Por ordem e em nome do Governador-tenente de Goa, Damão e Diu.

A. N. Dixit, Secretário do Departamento de Administração Autónoma.

Panagi, 24 de Outubro de 1969.

Food and Civil Supplies Department

Order

13-6-68-FCS(EDN)

Read: Government Notification no. EDN-150-TECH-66 dated 24-6-1967.

The pay of Shri P. K. Bhattacharya, Lecturer in Mathematics in the Government Polytechnic, Panaji, is hereby fixed at Rs. 540/- (Rupees five hundred and forty only) in the scale of Rs. 400-400-450-30-600-35-670-35-950 with effect from 24-6-1967 plus usual allowances from time to time.

The above fixation is made under F. R. 22-C.

Departamento de Alimentação e Abastecimento Civil

Portaria

13-6-68-FCS(EDN)

Ref: Despacho n.º EDN-150-TECH-66, de 24 de Junho de 1967.

O vencimento do Sr. P. K. Bhattacharya, leccionador de matemática, da Politécnica do Governo, Panaji, é fixado em Rps. 540/- (quinhentas e quarenta rupias) na escala de Rps. 400-400-450-30-600-35-670-35-950, a partir de 24 de Junho de 1967, acrescido dos subsídios admissíveis periodicamente.

A fixação acima referida é feita de acordo com o F. R. 22-C.

This issues with the concurrence of Finance Department vide their U. O. No. Fin(E)/4943/69 dated 7-10-1969.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

V. H. Sakhalkar, Under Secretary (Planning).

Panaji, 25th October, 1969.

Notification

15-8-68-FCS(EDN)

1. Shri S. Om Kumar, a candidate recommended by the Union Public Service Commission is hereby temporarily appointed as a Lecturer in Physics in the Government Arts and Science College, Daman in the scale of Rs. 400-400-450-30-600-35-670-EB-35-950 with effect from 9-10-1969 until further orders.

2. His initial pay shall be fixed according to rules as per recommendation of Union Public Service Commission stated in their confidential letter No. F.1/582/67-RC dated 10-9-1968.

3. The appointment is subject to the conditions specified in this office Memorandum No. DE/EST/A/66-VIII dated 28-10-1968 and the rules and regulations laid down by the Government from time to time.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

V. H. Sakhalkar, Under Secretary (Planning).

Panaji, 23rd October, 1969.

Corrigendum

14-7-68 FCS(EDN)

Read: — 1. Government Order No. 14-7-68-FCS(EDN) dated 1-2-1969.

2. Government Corrigendum No. 14-7-68-FCS(EDN) dated 2-6-1969.

In para two of Government Corrigendum No. 14-7-68-FCS(EDN), dated 2-6-1969, instead of «the next increment will be admissible on 14-7-67» read as «the next increment will be admissible on 15-7-67».

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

V. H. Sakhalkar, Under Secretary (Planning).

Panaji, 25th October, 1969.

Development Department 'B'

Order

HS-3-4/68

Read: Government Order No. HS-3-4-68, dated 1-3-68 and 24-4-69.

In exercise of the powers conferred on him under Diploma Legislative No. 1959, dated the 20th December, 1959 and for the implementation of the order, dated the 26th February, 1964, published in the Government Gazette, Series I, No. 9 (Supplement) dated 29th February, 1964, the Lt. Governor of Goa, Daman and Diu is pleased to appoint the following persons to serve as members of the Housing Board Committee, functioning in the «Junta de Comercio Externo» with effect from 1-10-69 for three months or till the future of «Junta» is decided, whichever is earlier.

1. Shri Redualdo D'Costa — President.
2. Principal Engineer (PWD) — Member.
3. Collector of Goa — Member.
4. Revenue Secretary — Member.
5. Under Secretary (Finance) — Member.
6. Shri Subraya Kashinath Naik — Member.

A presente portaria é expedida com a aprovação do Departamento das Finanças dada por sua nota n.º Fin(E)/4943/69, de 7 de Outubro de 1969.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

V. H. Sakhalkar, Subsecretário (Planificação).

Panagi, 25 de Outubro de 1969.

Despacho

15-8-68-FCS(EDN)

1. O Sr. S. Om Kumar, candidato recomendado pela Comissão de Serviço Público da União, é nomeado, temporariamente, leccionador de física da Faculdade de Letras e Ciências do Governo, em Damão, na escala de Rps. 400-400-450-30-600-35-670-EB-35-950, a partir de 9 de Outubro de 1969, até ordens ulteriores.

2. O seu vencimento inicial será fixado de acordo com as normas, segundo a recomendação da Comissão de Serviço Público da União, feita na sua nota confidencial n.º F.1/582/67-RC, de 10 de Setembro de 1968.

3. A nomeação está sujeita às condições constantes do Memorando n.º DE/EST/A/66-VIII, de 28 de Outubro de 1968 e às normas e regulamentos formulados pelo Governo periodicamente.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

V. H. Sakhalkar, Subsecretário (Planificação).

Panagi, 23 de Outubro de 1969.

Corrigenda

14-7-68 FCS(EDN)

Ref: 1. Portaria n.º 14-7-68-FCS(EDN), de 1 de Fevereiro de 1969.

2. Corrigenda n.º 14-7-68-FCS(EDN), de 1 de Junho de 1969.

No § 2.º da corrigenda n.º 14-7-68-FCS(EDN), de 2 de Junho de 1969, em vez de «o próximo aumento será admissível em 14 de Julho de 1967» leia-se «o próximo aumento será admissível em 15 de Julho de 1967».

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

V. H. Sakhalkar, Subsecretário (Planificação).

Panagi, 25 de Outubro de 1969.

Departamento de Fomento 'B'

Portaria

HS-3-4/68

Ref: Portaria n.º HS-3-4-68, de 1 de Março de 1968 e 24 de Abril de 1969.

No uso das faculdades que lhe são conferidas pelo Diploma Legislativo n.º 1959, de 20 de Dezembro de 1959 e nos termos da portaria de 26 de Fevereiro de 1964, publicada no Suplemento ao Boletim Oficial n.º 9, 1.ª série, de 29 de Fevereiro de 1964, o Governador-tenente de Goa, Damão e Diu, nomeia os seguintes indivíduos para exercerem as funções de vogais do «Housing Board Committee» que funciona na Junta de Comércio Externo, a partir de 1 de Outubro de 1969, para três meses ou até que se decida sobre o futuro da Junta, o que se realizar mais cedo.

1. Sr. Redualdo da Costa — Presidente.
2. Engenheiro-Chefe das Obras Públicas — Vogal.
3. Collector de Goa — Vogal.
4. Secretário de Rendimentos — Vogal.
5. Subsecretário (Finanças) — Vogal.
6. Sr. Subraya Kashinath Naik — Vogal.

7. Shri Yeshwantrao D. Chowgule — Member.
8. Shri M. S. Talaulikar — Member.
9. Shri Eufemiano C. Dias — Member.

The Housing Board Committee appointed in the Government Order, dated 26th February, 1964, under reference, is declared competent to advise on all matters pertaining to the «Junta».

The official members will be entitled for the payment of Rs. 16-33 Ps., in addition to their pay in the central scale of pay as required under section 40 of the Diploma Legislative, as sitting fee for each day. This payment is however subject to usual cut wherever necessary i.e. where the total fee for the year exceeds Rs. 400/-.

The non-official members will be entitled for an attendance allowance of Rs. 15/- for each meeting.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

V. H. Sakhalikar, Under Secretary (Planning).

Panaji, 1st November, 1969.

Industries and Power Department

Order

14/31/69/IND

Read: Government Order No. 3-5-69-IPD dated 4-7-69.

Shri M. V. Sardesai, Industries Inspector is hereby temporarily promoted to the post of Industries Officer in the Directorate of Industries and Mines, Panaji, carrying the scale of pay of Rs. 350-25-500-30-650 with immediate effect, and his initial pay is fixed at Rs. 350/- per month.

This issues with the prior concurrence of the Union Public Service Commission.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

V. R. Vaze, Under Secretary, Industries and Labour Department.

Panaji, 31st October, 1969.

Labour and Information Department

Notification

LC/Est/25-PBA/69/976

In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 27 of the Payment of Bonus Act, 1965 (21 of 1965) and in supersession of Government Notification No. LC/25/66/A dated 20-10-1966 and No. LC/25/67 dated 15-4-1967, the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu hereby appoints the Officers mentioned in column No. 2 of the Schedule appended hereto as Inspectors for all the purposes of the said Act, within the local limits mentioned in the corresponding entry in column No. 3 of the said schedule:

SCHEDULE

Sl. No.	Officer	Local limits
1	2	3
1.	Labour Commissioner, Panaji, Goa	Throughout the Union Territory of Goa, Daman & Diu.
2.	Asst. Labour Commissioner, Panaji, Goa.	— Do —
3.	Factory Inspector, Panaji, Goa.	— Do —
4.	Labour Inspector, Panaji, Goa.	Goa District.

By order and in the name of the Lt. Governor of Goa, Daman and Diu.

V. R. Vaze, Under Secretary, Industries and Labour Department.

Panaji, 24th October, 1969.

7. Sr. Yeshwantrao D. Chowgule — Vogal.
8. Sr. M. S. Talaulikar — Vogal.
9. Sr. Eufemiano C. Dias — Vogal.

A «Housing Board Committee» nomeada pela portaria de 26 de Fevereiro de 1964, acima mencionada, é declarada como sendo competente para dar o seu parecer sobre todos os assuntos relacionados com a Junta.

Os membros oficiais terão direito ao pagamento de Rps. 16-30 Ps. além do seu vencimento, na escala central de vencimento, conforme exige o artigo 4.º do Diploma Legislativo, como subsídio diário de assistência. O mesmo pagamento fica sujeito ao corte quando for necessário, isto é, quando o subsídio total por ano, exceder Rps. 400/-.

Os membros não-oficiais terão direito ao subsídio de Rps. 15/- por cada reunião que assistirem.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Daman e Diu.

V. H. Sakhalikar, Subsecretário (Planificação).

Panaji, 1 de Novembro de 1969.

Departamento de Indústrias e Energia

Portaria

14/31/69/IND

Ref: Portaria n.º 3-5-69-IPD, de 4 de Julho de 1969.

O Sr. M. V. Sardesai, inspector de indústrias, é temporariamente promovido para o lugar de «Industries Officer» da Direcção de Indústrias e Minas, Panaji, com a escala de vencimento de Rps. 350-25-500-30-650, com efeito imediato e o seu vencimento inicial é fixado em Rps. 350/- por mês.

A presente portaria é expedida com a aprovação da Comissão de Serviço Público da União.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Daman e Diu.

V. R. Vaze, Subsecretário do Departamento de Indústrias e Trabalho.

Panaji, 31 de Outubro de 1969.

Departamento de Trabalho e Informação

Despacho

LC/Est/25-PBA/69/976

No uso das faculdades conferidas pela alínea (1) do artigo 27.º do «Payment of Bonus Act 1965 (21 of 1965)», e em substituição dos despachos n.º LC/25/66/A, de 20 de Outubro de 1966 e n.º LC/25/67, de 15 de Abril de 1967, o Governador-tenente de Goa, Daman e Diu, nomeia os funcionários mencionados na 2.ª coluna, para exercerem as funções de inspectores, para os fins do citado Act, adentro dos limites locais mencionados na 3.ª coluna, do mesmo quadro.

QUADRO

N.º de série	Designação	Limites locais
1	2	3
1.	Comissário de Trabalho, Panaji, Goa.	Por todo o território da União de Goa, Daman e Diu.
2.	Comissário Assistente de Trabalho, Panaji, Goa.	— Idem —
3.	Inspector de Fábricas, Panaji, Goa.	— Idem —
4.	Inspector de Trabalho, Panaji, Goa.	Distrito de Goa.

Por ordem e em nome do Governador-tenente de Goa, Daman e Diu.

V. R. Vaze, Subsecretário do Departamento de Indústrias e Trabalho.

Panaji, 24 de Outubro de 1969.

Notification

LC/Est/5-PWA/69/977

In exercise of the powers conferred by sub-section (3) of section 14 of the Payment of Wages Act, 1936 (Act No. 4 of 1936) and in supersession of Government Notifications No. LC/5/64/B dated 15-6-1964 and No. LC/5/67 dated 29th March, 1967, the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu hereby appoints the Officers mentioned in column No. 2 of the Schedule appended hereto, as Inspectors for all the purposes of the said Act, in respect of all the classes of factories and industrial establishments, within the local limits mentioned in the corresponding entry in column No. 3 of the said Schedule.

SCHEDULE

Sl. No.	Officer	Local limits
1	2	3
1.	Labour Commissioner, Panaji, Goa	Throughout the Union Territory of Goa, Daman & Diu.
2.	Asst. Labour Commissioner, Panaji, Goa.	— Do —
3.	Factory Inspector, Panaji, Goa.	— Do —
4.	Labour Inspector, Panaji, Goa.	Goa District.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

V. R. Vaze, Under Secretary Industries and Labour Department.

Panaji, 24th October, 1969.

Notification

LC/Est/58-WJ/69/981

In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 17B of the Working Journalists (Conditions of service) and Miscellaneous Provisions Act, 1955 (Act No. 45 of 1955) and in supersession of the Government Notification No. LC/5/PWA/69 dated 7-10-1968, the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu hereby appoints the Officers mentioned in column No. 2 of the Schedule appended hereto as Inspectors for all purposes of the said Act, within the local limits mentioned in the corresponding entry of column No. 3 of the said Schedule.

SCHEDULE

Sl. No.	Officer	Local limits
1	2	3
1	Labour Commissioner, Panaji, Goa.	Throughout the Union Territory of Goa, Daman and Diu.
2	Asst. Labour Commissioner, Panaji.	— do —
3	Factory Inspector, Panaji.	— do —
4	Labour Inspector, Panaji.	Goa District.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

V. R. Vaze, Under Secretary, Industries and Labour Department.

Panaji, 27th October, 1969.

Despacho

LC/Est/5-PWA/69/977

No uso das faculdades conferidas pela alínea (3) do artigo 14.º do «Payment of Wages Act 1936 (Act No. 4 of 1936)», e em substituição dos despachos n.º LC/5/64/B, de 15 de Junho de 1964 e n.º LC/5/67, de 29 de Março de 1967, o Governador-tenente de Goa, Damão e Diu, nomeia os funcionários mencionados na 2.ª coluna, para exercerem as funções de inspectores, para os fins do citado Act, adentro dos limites locais mencionados na 3.ª coluna, do mesmo quadro.

QUADRO

N.º de série	Funcionário	Limites locais
1	2	3
1.	Comissário de Trabalho, Panaji, Goa.	Por todo o território da União Goa, Damão e Diu.
2.	Comissário Assistente de Trabalho, Panaji, Goa.	— Idem —
3.	Inspector de Fábricas, Panaji, Goa.	— Idem —
4.	Inspector de Trabalho, Panaji, Goa.	Distrito de Goa.

Por ordem e em nome do Governador-tenente de Goa, Damão e Diu.

V. R. Vaze, Subsecretário do Departamento de Indústrias e Trabalho.

Panaji, 24 de Outubro de 1969.

Despacho

LC/Est/58-WJ/69/981

No uso das faculdades conferidas pela alínea (1) do artigo 17B do «Working Journalists (Conditions of service) and Miscellaneous Provisions Act, 1955 (Act no. 45 of 1955)» e em substituição do despacho n.º LC/5/PWA/69, de 7 de Outubro de 1968, o Governador-tenente de Goa, Damão e Diu, nomeia os funcionários indicados na 2.ª coluna, para exercerem as funções de inspectores, para os fins do citado Act, adentro dos limites locais mencionados na 3.ª coluna, do mesmo quadro.

QUADRO

N.º de série	Funcionário	Limites locais
1	2	3
1	Comissário de Trabalho, Panaji, Goa.	Por todo o território da União de Goa, Damão e Diu.
2	Comissário Assistente de Trabalho, Panaji.	— Idem —
3	Inspector de Fábricas, Panaji.	— Idem —
4	Inspector de Trabalho, Panaji.	Distrito de Goa.

Por ordem e em nome do Governador-tenente de Goa, Damão e Diu.

V. R. Vaze, Under Secretary, Industries and Labour Department.

Panaji, 27 de Outubro de 1969.